



波士頓華人佈道會  
BOSTON CHINESE EVANGELICAL CHURCH

# 傳承與承傳：代代相傳的教會事奉

## 華埠粵語堂主日崇拜

二零二四年三月十日

講員：林仲民牧師

主席：陳碧珊姊妹

### 藉讚美敬拜

序樂	- - - - -	主在聖殿中	- - - - -	眾坐
宣召	- - - - -	詩 103 : 1 - 2	- - - - -	眾坐
頌讚	- - - - -		- - - - -	眾立
祈禱	- - - - -		- - - - -	眾坐
啟應	- - - - -		- - - - -	眾坐
奉獻	- - - - -	三一頌	- - - - -	眾立

### 藉聆聽敬拜

讀經	- - - - -	你的罪赦免了！	- - - - -	眾坐
講道	- - - - -	路加福音 7 : 36 - 50	- - - - -	眾坐
回應	- - - - -	這是什麼道理	- - - - -	眾立
祝福	- - - - -	榮耀頌	- - - - -	眾立
歡迎	- - - - -		- - - - -	眾坐
報告	- - - - -		- - - - -	眾坐
默禱	- - - - -		- - - - -	散會

### 聯絡認識

代禱 — 如果您有任何代禱需要，歡迎電郵聯絡個別教牧同工。

## 啟 應 文

啟： 我們若是與基督同死，就信必與祂同活。

應： 因為知道基督既從死裏復活，就不再死，死也不再作祂的主了。

啟： 祂死是向罪死了，只有一次；祂活是向神活著。

應： 這樣，你們向罪也當看自己是死的；向神在基督耶穌裏，卻當看自己是活的。

啟： 這卻怎麼樣呢？我們在恩典之下，不在律法之下，就可以犯罪嗎？斷乎不可！

應： 豈不曉得你們獻上自己作奴僕，順從誰，就作誰的奴僕嗎？或作罪的奴僕，以至於死；或作順命的奴僕，以至成義。

啟： 感謝神！因為你們從前雖然作罪的奴僕，現今卻從心裏順服了所傳給你們道理的模範。

應： 你們既從罪裏得了釋放，就作了義的奴僕。

(羅 6: 8-11, 15-18)

## 三一頌

讚美真神萬福之源，世上萬民都當頌揚  
天使天軍讚美主名，讚美聖父聖子聖靈

阿們。

## 榮耀頌

但願榮耀歸與父、子、聖靈，父、子、聖靈，  
起初這樣，現在這樣，以後也這樣，永無窮盡。

阿們。

祢是王

齊唱敬拜讚美 1

神祢極偉大 萬有都歸祢

主宰一切 祢是王

尊貴主 我景仰

屈膝祢前 讓我頌讚祢

屈膝祢前 讓我頌讚祢

祢成就救恩

齊唱敬拜讚美 1

是祢寧下降凡塵

拋開尊貴甘心犧牲

十架難囚禁主大能

神得勝了已成就救恩

同讚美耶穌得勝榮耀

齊高舉耶穌寶貴名字

頌揚主進入榮耀當得敬拜

歡呼歌唱全屬救主

耶穌祢是王

## 祢是我神

詩集：敬拜者的心 6

請開我眼 打開我心

明白祢有多麼深愛我

請釋放我 去我纏累

能讓我 再有力 榮耀祢

請改變我 謙卑我心

明白我有多麼需要祢

心緊靠祢 進祢懷內

容讓我 永貼近 隨著祢

祢為我釘身受死 抹去我的污穢

祢是我神 是我王 我心欣慰

我為祢張開我口 向世界高聲唱

竭力讚揚 願永傳 祢大愛

我為祢舉起兩手 永遠高舉祢

讚頌我神 頌我王 我心所愛

我為祢傾出我心 撇棄世間貪愛

放下軟弱 願獻呈 作活祭

祢是我神 祢是我王 到永遠

永頌我神 竭力讚揚 敬拜祢

## 回應詩

這是什麼道理

詩集：團契遊樂園 8

我 如此污穢 我 毫不美麗

像泥中的花朵 被踐踏至枯萎

人生彷彿沒存在真諦

祢 何等尊貴 祢 無比壯麗

為何祢竟選擇捨尊降世

來尋找我 寧願撇下了一切

這是什麼的道理

上帝兒子竟親臨世上

甘願為我死

就算我曾淌著淚

狠心放棄自己

然而祢卻說不會把我遺棄

超越人間的道理

十架代死的恩情

使這生重現轉機

在昨天曾覺絕望

今天已全忘記

重新找到生存勇氣

這是無價的福氣

像我如此的卑微

終於可拍翼高飛

任雪霜籠罩大地

滔滔狂潮泛起

仍昂首跨千里 跟隨祢步履

# 華埠粵語堂講道大綱

講員：林仲民牧師

日期：3/10/2024

你的罪赦免了！

路加福音 7：36 - 50

1. 神先向世人施赦罪的恩

2. 人要願意以信心接受

3. 帶來愛和感恩的回應

反省：

對人

對己

## 代禱事項（二零二四年三月十日至二零二四年三月十六日）

『惟你耶和華是至高，直到永遠。』 詩92:8

### 星期日（教會長期發展）

大學階段是很多青年基督徒信仰進深或失去信仰的轉捩點。我們英文部的大學生團契在連今天在內的週末舉行退修會，約有 40 人參加；求主使用這個退修會堅固他們的信仰和委身。

### 星期一（信徒個人需要）

求主賜我們一顆愛祢的心，幫助我們懂得在忙碌的生活中預留時間與主親近。教導我們每天從神的話語中得著鼓勵和力量、並藉著禱告、代求和謝恩，在主裡得到平安和喜樂。

### 星期二（堂會需要）

感謝神讓牛頓堂在教師罷工事件中作回應，牧者與信徒攜手合作為受影響的家庭提供幫助，祈求神幫助堂會發掘更多方法服侍社區，在敏感課題上得著智慧釐清真相，公平公正地為主作見證。

### 星期三（分齡事工與團契）

牛頓堂粵語啟發事工於3/8 開始第九屆啟發課程。請為參加的朋友禱告，求聖靈開啟他們的心去明白福音的真理，並接受主的救恩。求主賜帶領的組長愛心及智慧去與參加者同行。

### 星期四（節期與季節性事工）

為三月開始的華埠堂春季英文班及入美籍班代禱，求主藉老師的教學與生命見證，在學生的心田撒下福音的種子，按著神的時候發芽成長，稱為神的兒女。

### 星期五（外展與關顧）

天氣回暖，最近不少主內肢體患上不同大小的疾病，請為他們的身心靈健康禱告，求主看顧各位。

### 星期六（差傳與社會責任）

1. 為宣教士大偉金寶夫婦於美國康州向回教徒傳福音代禱，他們與當地教會合作，與信徒們一起同工。求主打開福音的門。
2. 請為以色列與巴勒斯坦在加沙的衝突禱告，求神將衝突的殘酷和死傷減到最低，並賜予該地區和平及平安，結速戰爭。

## 報告事項（二零二四年三月十日）

- 3月29日受苦節崇拜：**  
國、粵語聯合崇拜於晚上 7:30 在牛頓堂（218 Walnut Street, Newton）舉行，主題「你的受苦，我的回應」，敬請大家預留時間參加，記念主的受難。  
英文崇拜則將於晚上 7 時在華埠昆士小學禮堂(885 Washington Street, Boston)舉行。
- 社會責任禱告會** - 社會責任部誠意邀請弟兄姊妹參與 3 月 17 日在牛頓堂 Fellowship Hall 的禱告會，時間下午 1:00 至 2:30。讓我們一同得知本地和世界各地的景況及本事工所支持的夥伴，並且為此一同以禱告守望。我們會有包點供應，有意參與的弟兄姊妹請於 3 月 15 日前在此註冊（<https://forms.gle/kbz9ghnmqdEe3Mb16>）。
- 本地傳道部街頭佈道小組**每月第二及第四個星期六派發福音單張，3 月將於 23 日出隊，時間上午 11:30 至下午 1 時，地點唐人街社區，誠意邀請弟兄姊妹參與這個使命行動，傳揚福音，高舉主名。報名請用短訊聯絡本地傳道部街頭佈道小組 Joyce Deng（917-345-3306）或 Peggy Ho（617-320-9331）。
- 2024 年粵語退修會**將在 6 月 29 至 30 日（星期六、日）於 Stonehill College 舉行，主題為「靈命熱線」，由王一平牧師博士主講，現已開始接受報名：  
<https://www.bcec.net/CantoneseRetreat/>，截止日期為 4 月 28 日。不能在網上報名的弟兄姊妹可以在崇拜後往迎新檯索取紙張表格，報名表和營費支票須在截止日期前同時遞交。
- 請預留時間在 5 月 18 日早上參加環球 6 公里為水齊邁步**，社會責任部誠邀你在世界宣明會的籌款活動中奔跑或步行 6 公里，為世界各地的貧瘠地區提供清潔用水！歡迎鼓勵家人、小組或朋友一同參與。報名資訊稍後公佈，查詢請聯絡梁思雋弟兄([srministry@bcec.net](mailto:srministry@bcec.net))。
- 2024 年 6 月剛果共和國短宣**為期 2 週，協助 NewSight 成立新的眼科醫院，該醫院地理位置涵蓋多個國家和無數社區，並會成為該地區的醫療服務中心。此行的主要任務是為醫院安裝家具和設備，儘管具有醫療技能的人無法直接提供患者護

	理，但你的專業知識可以幫助當地團隊評估該地區的需求，並為醫院未來擴展服務提供意見。想了解更多詳情，請到網站 <a href="https://www.newsightcongo.com/about/">https://www.newsightcongo.com/about/</a> 。如果你有興趣申請，請電郵 <a href="mailto:Lorraine.ho@bcec.net">Lorraine.ho@bcec.net</a> 。截止日期：3月17日。
7.	<b>步上光明路暑期活動</b> ：想服務本地社區？渴望將信心化作行動？歡迎參與我們在華埠為初中生而設的步上光明路暑期日間活動（PD），一個改變生命的事工！一同步上為期八週的生命和福音之旅（6/15-8/7）。我們現正徵求全時間及部分時間導師，想知道更多內容，請到 <a href="http://www.project-destiny.com/pd24staff/">http://www.project-destiny.com/pd24staff/</a> ，有興趣參加者（高中生/大學生/成人）可在連結內點擊“I am interested”。
8.	<b>華埠堂社區英文班</b> 的春季英文班及入美籍班已於3月9日開課，逢星期六上午有實體及線上班級，有興趣報讀請盡早到所勿街120號的教會辦公室或致電617-426-5711向何秘書報名及查詢。
9.	<b>牛頓堂預訂房間</b> ：若要預訂牛頓堂房間，請填寫房間申請表 <a href="https://tinyurl.com/newtonroomrequest">https://tinyurl.com/newtonroomrequest</a> ，如有任何諮詢，請透過電郵 <a href="mailto:newton.chinese.sec@bcec.net">newton.chinese.sec@bcec.net</a> 聯絡中文秘書。
10.	<b>聘請同工</b> ：行政及事工支援統籌(主要專注英文事工)，詳情請到本會網站 <a href="http://bcec.net/jobs">bcec.net/jobs</a> ( <a href="http://bcec.net/jobs">http://bcec.net/jobs</a> ) 查閱。

## 華埠粵語堂報告欄

1.	<b>華埠堂粵語線上祈禱會</b> ：每一個月的第二及第四個星期二晚上7:30至9時在Zoom線上會議室舉行，為教會弟兄姊妹和事工禱告，下次舉行日期是3月12日，請預留時間，以禱告為教會守望，共同感恩和經歷神。 Zoom登入資料： <a href="https://us02web.zoom.us/j/83170259686?pwd=ZDdwc0JxQkVqdEcvVnhGYjhOK0hTZz09">https://us02web.zoom.us/j/83170259686?pwd=ZDdwc0JxQkVqdEcvVnhGYjhOK0hTZz09</a> 或電話：1 (929) 205-6099 Meeting ID: 831 7025 9686 Passcode: 120
2.	<b>華埠堂粵語春季主日學</b> 在每主日上午9:30至10:30以實體和網上授課同步進行，歡迎參加，不論你以那種方式參加也請預先報名（可上網 <a href="http://go.bcec.net/SSREG">go.bcec.net/SSREG</a> 或用QR code）。



以下是兩班主日學課程的簡介和登入資料：



### **(1) 基礎課程：**

**課題：**一步一步學耶穌的教導（上）

**導師：**呂立地弟兄

**課程簡介：**主耶穌在世事奉的年日短短三年，祂的教導不但衝擊了當時的門徒，也影響著今日的世界。本課程用兩季的時間來研讀耶穌在符類福音（馬太、馬可、路加福音）裡的教導。主耶穌的講道巧妙應用格言與比喻，生動顯明天國的奧妙，祂的教導讓人驚奇，充滿權柄，所到之處都有人緊緊跟隨！讓我們齊來學習祂奇妙的教導，一步一步把神的話語化為行動。

**實體上課地點：**華埠堂所物街 120 號 319 室

**登入 Zoom 會議室上課：**

<https://us02web.zoom.us/j/89554969611?pwd=VTdydzBERklWdDMvMU9ZMUFDDeFNhUT09>

**Meeting ID: 895 5496 9611**

**Passcode: 202203**

### **(2) 進深課程：**

**課題：**聖經與生活問題研討

**導師：**余子明弟兄/阮竹林長老

**課程簡介：**這一季的課程將會與弟兄姊妹一起討論一些我們在讀聖經時所遇到的問題，這包括如何解釋和明白某些經文，或如何將聖經的教導應用在我們的生活上。我們也會討論當基督徒在生活上所遇到一些處境或困難時，如何可以用聖經來幫助我們解決或面對這些問題，又或者當有人問你一些問題：「你如何知道你所信的神是真的」、「你如何知道耶穌是神」、「你為何相信你所信的聖經是神的話語」，你會怎樣回答？

我們也會在這季開始的幾個星期，向弟兄姊妹收集一些在讀聖經時或在生活上所遇到的問題，然後將它們編排後，每個星期一起討論分享。

**實體上課地點：**華埠堂所物街 120 號 321 室

**登入 Zoom 會議室上課：**

<https://us02web.zoom.us/j/88353552864?pwd=a0YyQlBEVnhwa0ZRdnNEYzB6S1ByUT09>

**Meeting ID: 883 5355 2864**

**Passcode: 120**

3. **兒童事工招募人手**：隨著實體參與人數增加，華埠堂於星期日早上 9:15 至 10:30 在所物街 120 號的兒童事工急需人手，包括嬰兒照顧及兒童時間，以應付兒童數目的加增，每月輪值一至兩次，有意請電郵 [winniewlam@yahoo.com](mailto:winniewlam@yahoo.com) 與林慧瑩姊妹聯絡。

## 牛頓粵語堂報告欄

1. 若想收到每週崇拜的電子程序表，請透過電郵 [newton.chinese.sec@bcec.net](mailto:newton.chinese.sec@bcec.net) 通知秘書，以便作出安排。
2. **牛頓堂粵語春季主日學**在每主日上午 11:00 至 12:00 以實體和網上授課同步進行，歡迎參加，不論你以那種方式參加也請預先報名（可上網 [go.bcec.net/SSREG](http://go.bcec.net/SSREG) 或用 QR code）。
- 以下是主日學課程的簡介和登入資料：
- 課題：起初 — 失樂園與天國序幕**
- 導師：蔡珍妮姊妹
- 課程簡介：「失樂園」是 17 世紀英國詩人約翰·彌爾頓以創世記為基礎的史詩。著名英國文學家路易斯（C.S. Lewis）認為「失樂園」史詩的主角是神，並描寫了人的墮落。然而很多人卻誤以為彌爾頓所描寫的主角是撒但，神為暴君，撒但不過是個愛好自由者。日本小說家渡邊淳亦把「失樂園」一詞作為一本描寫婚外情小說的書名，引至「失樂園」成為日本婚外情的代稱，創世記中人失去樂園的真義到底有多少人知道？又有多少人誤解？創世記是聖經的第一卷書，也是弟兄姊妹耳熟能詳的書卷，但對於創世記一至十一章的內容，卻可能有很多無法理解的問題，其內容亦在這世代中被認為不過是「神話」，非信徒更往往以此來攻擊聖經的真實性。創世記一至十一章是「神話」還是「神的話」？假如是「神話」，那麼整本聖經的可信性就不存在了，因為創世記一至十一章是講述神與我們的關係、生命的價值在乎什麼、人為甚麼需要神的救恩；之後連接的創世記十二至五十章則讓我們看見創世記是天國的序幕、更是彌賽亞救恩的啟示。本課程旨在幫助弟兄姊妹對創世記的內容有更深入的了解，



對其真實性能深信不疑，並一起探討為何亞當夏娃失去樂園，亞伯拉罕一家的故事是天國的序幕。期望這課程也能幫助我們有一個更合神心意的價值和倫理觀，並更明白神與我們的關係和祂對人的愛是何等長闊高深。

實體上課地點：牛頓堂會議室

登入 Zoom 會議室上課：

<https://us06web.zoom.us/j/86172592104?pwd=WmZGRWt0Vjdlb3ltS2xYNXROZGNDZz09>

Meeting ID: 86172592104

Passcode: 218120

3. 牛頓堂將於 3/24 下午 12:30 至 1:15 在 208 室舉行「迎新·凝聚」午餐會，歡迎最近參與牛頓堂的新朋友與邀請者一同參與（特別誠邀「愛在吾家」新春晚飯當晚出席的新朋友參加），藉此機會彼此認識及認識教會。若有意參與，請邀請者與新朋友由 3/2 起在迎新檯報名，3 月中會以電郵通知作出提醒。如有疑問，可與 Grace Wong 聯絡。

4. 牛頓粵語堂初信栽培系列之『生命之道』已開課，逢星期日 11 時至 12 時於 200 室舉行，歡迎初信或已信主卻尚未參加初信栽培的弟兄姊妹參加。

5. 牛頓粵語堂信仰探索班在每主日上午 11:00 至下午 12:00 於 204 室舉行，歡迎有意探索基督教信仰的朋友參加。

6. 位於牛頓堂地庫的廚房基本上已完工，尚需通過檢查才可使用，故請不要在廚房作任何煮食或留下用具，直至另行通知，查詢請聯絡教牧同工。

7. 牛頓堂儲藏室清理：牛頓堂將清理所有儲藏室，所有物品將被重新整理、分配、捐贈或丟棄，如果您有興趣幫忙這個項目或詢問有關詳情，請聯繫林仲民牧師或劉正誼牧師。

8. 牛頓堂粵語線上祈禱會：每逢星期二晚上 7:30 至 9 時在 Zoom 線上會議室舉行，為弟兄姊妹、教會、宣教事工、社區和國家禱告，歡迎一同以禱告服侍，共同感恩，經歷神。Zoom 登入資料：

<https://us02web.zoom.us/j/194128720?pwd=b1drei96cFUvQ2oxMlg5QjZsSnVuUT09> 或電話：1 (646) 558-8656 Meeting

ID: 194 128 720 ; Passcode: 907707

波士頓華人佈道的「使命宣言」『波士頓華人佈道會是一個篤信聖經，不屬於任何宗派的地區性教會，目的是藉著聖經和聖靈的引導，透過敬拜，造就信徒，用言語及行為去將耶穌基督為救主的信息，傳給大波士頓華人社區及世界各地來榮耀神。』

### 團契聚會

#### 粵語團契〔在華埠堂聚會〕：

迦勒團契 每月第一個星期四下午一時卅分（5月至11月）

婦女弟兄團契 每月第三個星期六上午十時正

路得團契（線上）第一、三週五晚上七時；（實體）第二、四週六早上九時半

以琳團契（夫婦）每月第一個星期六下午三時十五分

雅歌夫婦團契 每月第一個星期六正午十二時

約書亞一團（成人）每星期五下午八時正

約書亞二團（大學）每星期五下午七時卅分

#### 國語團契〔在華埠堂聚會〕〔查詢請電 617-642-4568 蘇耀娘牧師〕：

提摩太團契 每星期一上午十時

素菜團契（家庭、青年）每星期二上午九時卅分

庇哩亞團契（年長/中年）每星期四上午九時卅分 Merville House

保羅團契（家庭）每星期五下午七時卅分

以馬內利（大學/職青）每星期五下午七時卅分

中文青少年團契〔在華埠堂聚會〕每星期日下午二時

#### 粵語團契〔在牛頓堂聚會〕：

以諾團契（長者）每月第二主日上午十一時

約書亞夫婦團契（夫婦）每月第三個星期六下午五時卅分

但以理團契（成人）每月第二、四個星期六下午五時正

彼得弟兄團契（中年）每月第四個星期三下午六時

#### 國語團契〔在牛頓堂聚會〕：

國語團契（家庭、大學、中學、兒童）每星期五晚七時卅分

小組每月聚會（家庭：仁愛、喜樂、和平、恩慈；青年夫婦/職青：AGAPE）

## 中文部教牧及行政同工聯絡資料 [www.bcec.net](http://www.bcec.net)

華埠堂辦公室地址：120 Shawmut Ave., Boston, MA 02118 教牧同工內線：617-426-5744

辦公室電話：617-426-5711 Fax: 617-426-0315 內線

主任牧師 陳德修 Daniel Chan Daniel.chan@bcec.net 215

助理牧師 鄺偉傑 Kenneth Kwong Kenneth.kwong@bcec.net 223

助理牧師 蘇耀娘 Andy Su Andy.su@bcec.net 226

牧師助理 嚴錦慧 Venus Yim Venus.yim@bcec.net 229

牧師助理 趙冠豪 Benny Chiu Benny.chiu@bcec.net

榮休牧師 陳卓明 Steven Chin pastrsteve@gmail.com

地方運用幹事 陳卓耀 Dennis Chin Dennis.chin@bcec.net 255

辦公室行政主任 譚邱美華 Helena Fong Helena.fong@bcec.net 224

華埠中文堂秘書 Connie Ho Connie.ho@bcec.net 210

牛頓堂：218 Walnut Street, Newton, MA 02460 • 617-243-0100 Fax: 617-243-0900

助理牧師 林仲民 Barry Lam Barry.lam@bcec.net 205